**برنامج مسرحي باللغة العربية على مسرح صوغار**

**يدعو** مسرح "سوجار" (sogar theater) الجميع لتقديم طلبات المشاركة بمشاريع مسرحية، مسودات عروض، أفكار مشاريع أو مقترحات عروض ضيوف تتعلق باللغة العربية أو بالمجال الثقافي العربي. المشاريع متعددة اللغات مرحب بها. تُعطى الأفضلية للفنانين والفنانات المقيمين في سويسرا. في حال اختيار المشروع، تتم مرافقة المشروع وتُموّل العروض، لكن لا يتم تمويل الإنتاج نفسه.

**معايير التقديم**

\* يجب أن تتناسب متطلبات العرض (مثل الحجم والمعدات التقنية) مع الإمكانيات المتوفرة في مسرح "سوجار" (مخططات المسرح متوفرة هنا).

\* يجب أن يُنفّذ المشروع بمشاركة أربعة أشخاص كحد أقصى.

\* يجب أن تلعب اللغة العربية و/أو الثقافة العربية دورًا في المشروع.

\* يجب أن يكون هناك تعامل فني ولعِب إبداعي مع اللغة على خشبة المسرح. تُرحب التعددية اللغوية والطابع الموسيقي.

\* يجب أن يكون المشروع مفهوماً أو يمكن جعله مفهوماً لجمهور ناطق باللغة الألمانية (مثلاً من خلال الترجمة الفوقية).

\* لا توجد قيود من حيث الموضوع، لكن تُعطى الأولوية لوجهات نظر الفئات السكانية المُهمشة.

\* تُعطى الأفضلية للفنانين والفنانات المقيمين في سويسرا.

يجب أن تحتوي طلبات التقديم (4–5 صفحات) على:

\* وصف للمشروع مع توضيح المضمون والشكل الفني.

\* الدافع والهدف من المشروع.

\* خطة تنفيذ توضح فكرة المشروع بشكل ملموس قدر الإمكان.

\* في حال توفّرت: مقاطع فيديو أو مراجعات لأعمال سابقة.

\* السيرة الذاتية للمشاركين الأساسيين في المشروع.

يمكن إرسال الطلبات في أي وقت عبر البريد الإلكتروني، باللغة الألمانية أو الإنجليزية أو العربية. يتم الرد على جميع الطلبات. يتم اتخاذ القرار خلال مدة أقصاها ثلاثة أشه

يمكن تقديم الطلبات في أي وقت عبر البريد الإلكتروني info@sogar.ch.